

Nach historischem Vorbild renoviert

Hotel WaldesRuh am See mit neuem Küchenchef

Aumühle – Das Hotel und Restaurant WaldesRuh am See ist kaum wieder zu erkennen: Die Räume wurden in den vergangenen Monaten komplett renoviert. Gregor von Bismarck, Eigentümer des WaldesRuh, ist sehr zufrieden mit dem Ergebnis. Verantwortlich für die Umsetzung sind seine Frau Samantha von Bismarck und seine Cousine Natalie von Oswald, die 2014 bereits erfolgreich das Forsthaus in Friedrichsruh komplett renoviert haben. Geführt wird das traditionsreiche Restaurant am Aumühler Mühlenteich jetzt von Susen Erdmenger und dem neuen Küchenchef Christian Möller.

Hell und licht präsentiert sich der Außenbereich: Büsche wurden entfernt, Bäume geschnitten und überall gründlich aufgeräumt. Jetzt ist der Blick von der schönen Terrasse

auf den Mühlenteich wieder frei. Der Eingangsbereich des Hotels wurde umgestaltet. Hier erwartet ein großer Kamin die Gäste und im Nachbarraum wurde eine kleine Bibliothek eingerichtet. Ein historischer Sekretär soll mit Literatur bestückt werden. »Unsere Gäste können hier entspannt lesen oder



Gregor von Bismarck, Eigentümer des WaldesRuh am See, freut sich über die gelungene Renovierung.



Ein historisches Foto mit einer Ansicht des Mühlenteichs.

arbeiten«, erklärt von Bismarck. Der Sekretär stammt wie viele weitere historische Möbelstücke aus dem Schloss in Friedrichsruh.

Die Hotelzimmer wurden nach einem besonderen Konzept farbig gestaltet und mit jeweils passenden Möbeln ausgestattet. Mit viel Liebe zum Detail haben die beiden Frauen hier ganze Arbeit geleistet.

Hotelgäste können zum Beispiel im pompösen Himmelbett mit grünem Baldachin übernachten und sich in frühere Zeiten zurückversetzt fühlen. »Das Highlight bei diesem Bett ist eine kleine gläserne Lampe, die im Baldachin hängt«, freut sich von Bismarck. Sie imitiert Weinrauben und leuchtet in einem warmen Grün.

Das Herz des Restaurants ist das Jagdzimmer, in dem wenig verändert wurde. Dunkle Balken, der alte Kamin und gemütliche Möbel sorgen für die behagliche Atmosphäre. Unverändert geblieben ist der Ballsaal mit seinen rot-weiß-gestreiften Wänden. Ganz neu ist dagegen die Küche. Sie ist das Reich des neuen Küchenchefs Christian Möller. Zusammen mit Susen Erdmenger freut er sich, hoffentlich bald wieder Gäste begrüßen zu dürfen.

Stephanie Rutke

Velux-Fachbetrieb
Innenausbau
Fenster • Haustüren



TISCHLEREI
FISCHER

Inhaber Björn Efert

Telefon 040 - 711 14 44
Fax 040 - 710 53 94

Ständiger Notdienst
www.tischlerei-glinde.de

Wir sind aufgenommenen Handwerksbetrieb im aktuellen Errichtemachweis „Mechanische Sicherungseinrichtungen“ der Landespolizei Schleswig-Holstein und der Polizei der Freien und Hansestadt Hamburg.
Einbruchschadensbeseitigung · Reparaturen